

Kolon- und Rektumkarzinom Colon- and Rectal Cancer

Chirurgie • Gastroenterologie • Onkologie
Radiologie • Radiotherapie • Biologie • der Patient

Diagnostik und multimodale Therapie
Chirurgie, Chemotherapie, Strahlentherapie

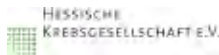
6.BIC - 26.-28. Nov. 2009



6. Biebrich Interdisziplinäre Conference Programm

6th Biebrich Interdisciplinary Conference Program

Biannual Meeting of the
International Colon- and Rectal Cancer Club (ICRCC)
English Version: www.bic-conference.de





die Nr. **1** bei

innovationen

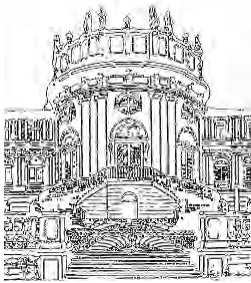


COVIDIEN

Covidien vereinigt unter seinem Dach viele renommierte medizintechnische Marken, wie AutoSuture™, Mallinckrodt™, Syneture™, Nellcor™, Puritan Bennett™, Sofradim™, Valleylab™, Kendall™ oder Airox™. Die Vision und Mission von Covidien ist es, in einer weltweiten, engen Zusammenarbeit mit medizinischen Fachleuten aller Gesundheitsbereiche innovative Lösungen zu entwickeln. Im Juni 2009 hat das »Patent Board™«* (Chicago, USA) Covidien und sein Patent Portfolio in seiner 122 internationale MedTech-Unternehmen umfassenden »Medical Devices & Services Patent Scorecard™« für das Quartal II/2009 erstmals auf Platz Nr. 1 gelistet.*

[*Quelle: Pressemitteilung The Patent Board vom 16.06.2009]

COVIDIEN DEUTSCHLAND GMBH
GEWERBEPARK 1
D-93333 NEUSTADT/DONAU
WWW.COVIDIEN.COM



26. bis 28. November 2009 Schloss Biebrich, Wiesbaden

Seite	2	Vorwort
Seite	4	Kongresspräsidentschaft
Seite	6	wiss. Organisation
Seite	7	Faculty, Leiter des wiss. Programms
Seite	9	Programm-Überblick
Seite	10	Wissenschaftliches Programm/Scientific Program
Seite	20	Aktuelles Darmkrebsforum Schloss Biebrich
Seite	22/23	Allgemeine Hinweise & Anmeldeformular
Seite	24	Industrie
Seite	25	Adressen der Referenten & Vorsitzende

*Das Programm in englischer Sprache
und aktuelle Änderungen finden Sie im Internet:
www.bic-conference.de*

**You will find the final program at:
www.bic-conference.de**

**24 Fortbildungspunkte der Landesärztekammer
Hessen und 20 AIO Punkte wurden genehmigt**

Verehrte Gäste, liebe Kolleginnen und Kollegen!

Im Rahmen der 6. BIC möchten wir Sie über den aktuellen Stand der wissenschaftlichen Erkenntnisse zu Kolon- und Rektumkarzinom-erkrankungen informieren. Die hohe Akzeptanz der bisherigen BIC-Veranstaltungen hat gezeigt, dass die Programmkomposition von Beiträgen zur Grundlagenforschung bis zur Nachsorge jedes Mal einen neuen Informationsgewinn bringt. Da wir nicht nur hochspezialisierte Referenten aus Grundlagenforschung und Klinik sondern auch klinische Routiniers in dem Vortragsspektrum zusammenbringen, gelingt uns die nachhaltige Wissensvermittlung auf sehr breiter und interdisziplinärer Ebene. Daraus resultiert eine erfreuliche Teilnahme nicht nur in Form der Anwesenheit sondern auch intensiver Diskussionen aller Teilnehmer. Hierzu haben Sie auch dieses Jahr wieder Gelegenheit, und wir bedanken uns schon an dieser Stelle für Ihr Engagement!

Herr Professor Dr. Wolf Schmiegel, Direktor der Medizinischen Universitätsklinik Knappschaftskrankenhaus an der Ruhr Universität Bochum, hat die Präsidentschaft des 6.BIC übernommen. Die Leistungen seiner Gruppe u.a. auf dem Gebiet der Gastroenterologie und Internistischen Onkologie zur Diagnostik und Therapie von Patienten mit Kolon- und Rektumkarzinomen sind herausragend und finden breite Anerkennung. Zudem hat Prof. Schmiegel mit sehr großem und erfolgreichem Engagement die Qualitätssicherung der Diagnostik und Behandlung unserer Patienten auf nationalem Niveau verbessert.

Die Verleihung des Kommunikationspreises der Stiftung Lebensblicke mit Ehrensitzung bildet ein Highlight des 6. BIC.

Der Kongressauftakt wird mit neuen Erkenntnissen zur Prävention und höchst sensitiven Diagnostik von führenden Referenten eingeleitet. Einen breiten Raum nimmt die Diskussion um die optimalen chirurgischen Techniken ein. Auch neueste Diagnostik- u. Therapieeinsätze aus der Strahlentherapie und Radiologie werden vorgestellt. Aus den vielfachen Diskussionen darüber, wer die Erkrankung am besten diagnostizieren und behandeln sollte, wird klar, dass Erfahrung und Spezialisierung, die Interdisziplinarität, die Klinikstruktur mit Komplikationsmanagement, die Qualitätskontrolle und die regelmäßige spezielle Fortbildung zukünftig richtungsbestimmend sind.

Diese brisanten Kongressthemen werden in Sitzungen und Key Note Lectures von hervorragenden Repräsentanten ihres Fachs aus China, Deutschland, Griechenland, Italien, Japan, Österreich und Schweiz, die auch über Entwicklungsperspektiven in den jeweiligen Ländern berichten, angesprochen werden.

Bitte äußern Sie in lebhaften Diskussionen Ihre Meinungen!

Nehmen Sie die reichlichen Gelegenheiten hierzu wahr - auch außerhalb der Sitzungen!

Hochinteressant sind auch die rasanten Entwicklungen auf dem Gebiet der Metastasen-, besonders auch der Peritonealkarzinosebehandlung. Hier könnten sich zukünftig Parallelen zur Lebermetastasentherapie entwickeln. Maßgebliche Deutsche und Europäische Kollegen, die die Peritonektomie + Hypertherme Abdominalperfusion in ihr Metastasentherapieprogramm bereits eingeschlossen haben, sind auf der Sitzung vertreten. Informationen zu den neuesten Möglichkeiten in der Behandlung von Patienten mit fortgeschrittenen Erkrankungen runden das Informationspaket der 6.BIC ab.

Die 6.BIC bietet Ihnen also alle Aspekte der Fortbildung zu Ihrem Thema "Kolon- und Rektumkarzinom".

Der Kongress wird von unseren Fachgesellschaften unterstützt und die LÄK Hessen erteilt den Teilnehmern 24 Fortbildungspunkte, die AIO 20 Punkte.

Dank großzügiger Unterstützung unserer Partner aus der Industrie können wir die BIC immer wieder neu und attraktiv gestalten.

Wir bedanken uns bei Ihnen und den Referenten für die Teilnahme, Ihre Fortbildungs- sowie Diskussionsbereitschaft und wünschen Allen viel Spaß im Biebricher Schloss und der herrlichen Region Wiesbaden/Mainz/Rheingau/Rheinhessen.

Wolfgang Dippold, Mainz
Karl-Heinrich Link, Wiesbaden

Für die Veranstalter und Leiter des wissenschaftlichen Programms

Ehrenpräsident / Honorary President

Prof. Dr. W. Schmiegel

Direktor der Medizinischen Klinik, Ruhr-Universität Bochum,
In der Schornau 23 - 25, 44892 Bochum

Past Presidents and Founding Presidents

5. BIC 2007: Colon and Rectal Cancer

Prof. Dr. R. Sauer

em. Direktor der Klinik und Poliklinik für Strahlentherapie, Universitätsklinikum
Universitätsstraße 27, 91054 Erlangen

4. BIC 2005: Colon and Rectal Cancer

Prof. Dr. R.J. Heald

Head Department of Surgery, The Pelican Centre, North Hampshire Hospital
Aldermaston Road, Basingstoke RG24 9NA2650 London - UK

3. BIC 2004: Pancreatic Cancer

Prof. Dr. H.G. Beger

em. Professor für Chirurgie, Universitätsklinikum Ulm
Buchenweg 31, 89275 Elchingen - Germany

2. BIC 2003: Colon and Rectal Cancer

Prof. Dr. P. Hermanek

em. Professor für Pathologie, Chirurgische Universitätsklinik Erlangen
Krankenhausstraße 12, 91054 Erlangen - Germany

1. BIC 2001: Colon and Rectal Cancer Founding Presidents

Prof. Dr. W. Dippold

Chefarzt der Abteilung Innere Medizin, St. Vincenz- und Elisabeth Hospital
An der Goldgrube 11, 55131 Mainz - Germany

Prof. Dr. F. Köckerling

Chefarzt der Klinik für Chirurgie-, Visceral- und Gefäßchirurgie
Vivantes Klinikum Spandau
Neue Bergstraße 6, 13585 Berlin

Prof. Dr. Dr. h.c K.H. Link

Direktor des Chirurgischen Zentrums und Leitung des
Asklepios Tumortherapie Centruns - Rhein / Main (ATC)
Asklepios Paulinen Klinik
Geisenheimerstraße 10, 65197 Wiesbaden

Organisation 6th BIC: Wolfgang Dippold und Karl-Heinrich Link

Interdisziplinäre Fachrepräsentanten (Stand Sept 09)

Chirurgie / Surgery:

Prof. Dr. Dr. h.c. mult. R. Bittner, Stuttgart
Prof. Dr. Dr. h.c. M. Büchler, Heidelberg
Prof. Dr. A. Czerniak, Tel Aviv
Prof. M. Deraco, Mailand
Prof. Dr. C.T. Germer, Würzburg
Prof. Dr. H. Hauser, Graz
Prof. Dr. Z.L. Ji, Nanjing
Prof. Dr. F. Köckerling, Berlin
Prof. Dr. H. Lang, Mainz
Prof. Dr. Dr. h.c. K.H. Link, Wiesbaden
Prof. Dr. Ch. Maurer, Liestal
Prof. Dr. T. Mori, Tokyo

Gastroenterologie, Onkologie / Gastroenterology, Oncology:

Prof. Dr. W. Dippold, Mainz
Prof. Dr. M. Geißler, Esslingen
Prof. Dr. J. Riemann, Ludwigshafen
Prof. Dr. W. Schmiegel, Bochum

Pathologie / Pathology

Prof. Dr. A. Tannapfel, Bochum
Prof. Dr. Ch. Wittekind, Leipzig

Radiologie / Radiology

Prof. Dr. A. Bockisch, Essen
Prof. Dr. C. Düber, Mainz
Prof. Dr. J.O. Balzer, Mainz
Prof. Dr. P. Pereira, Tübingen

Radioonkologie / Radiation Oncology

Prof. Dr. R. Engenhart-Cabillic, Marburg
Prof. Dr. F.J. Prött, Wiesbaden

Kongress-Sekretäre: Scientific Organizing Committee:

Prof. Dr. M. Kornmann
Abtlg. Chirurgie I, Universitätsklinikum Ulm
Steinhövelstraße 9, 89075 Ulm
Tel: 0731-500-0, Fax: 0731- 500-27212

PD Dr. Th. Weber
Abtlg. Chirurgie I, Chirurgisches Zentrum, Asklepios Paulinen Klinik
Geisenheimerstr. 10, 65197 Wiesbaden
Tel: 0611-847-2399, Fax: 0611-847-2459

Sekretariat
A. Schmidt-Vitale Tel: 0611-847 2431

Unter der Schirmherrschaft: under the auspices of:

- ACO-ASSO - Austrian Societies of Clinical (ACO) and Surgical Oncology (ASSO)
- AIO - Arbeitsgemeinschaft Internistische Onkologie
- ATC- Asklepios Tumortherapie Centrum Rhein/Main
- CAMIC - Chirurgische Arbeitsgemeinschaft für Minimal Invasive Chirurgie
- Deutsche ILCO e. V.
- DGAV - Deutsche Gesellschaft für Allgemein- und Viszeralchirurgie
- DKG - Deutsche Krebsgesellschaft e.V.
- Hessische Krebsgesellschaft e.V.
- ICRCC - International Colorectal Cancer Club
- KLK - Konvent der Leitenden Krankenhauschirurgen
- PSOGI - Peritoneal Surface Oncology Group International
- Stiftung LebensBlicke e.V.

**Unter Mitwirkung der
Arbeitsgruppen "Kolonkarzinom" und "Rektumkarzinom" der
CAO-V (Chirurgische Arbeitsgemeinschaft Onkologie -
Viszeralchirurgie der deutschen Gesellschaft für Allgemein- und
Viszeralchirurgie (DGAV))**

Weitere unterstützende Arbeitsgruppen/Supporting scientific trial groups:

- FOGT Forschungsgruppe Onkologie Gastrointestinaler Tumoren
Leitung & Kontakt: M. Kornmann, Ulm
- ICRCC International Colorectal Cancer Club
Leitung & Kontakt: K.H. Link, Wiesbaden

Grundlagenforschung/ S.Grösch, Frankfurt
Basic Science: M. v. Knebel-Doerberitz, Heidelberg

Surgery:

A. Agha, Regensburg
M. Anthuber, Augsburg
W.O. Bechstein, Frankfurt
A. Bembenek, Hannover
D. Berger, Baden-Baden
D. Birk, Zweibrücken
R. Bittner, Stuttgart
Th. Böttger, Bensheim
M.W. Büchler, Heidelberg
M. Butters, Bietigheim
B. Brücher, Tübingen
M. Cosimelli, Rom
A. Czerniak, Tel Aviv
M. Deraco, Milano
E. Eypasch, Köln
H. Friess, München
G. Fritz, Mainz
A. Fürst, Regensburg
I. Gasting, Cottbus
C.T. Germer, Würzburg
E. Gross, Hamburg
Th. Grünberg, Wien
R.T. Grundmann, Burghaus.
E. Hanisch, Langen
H. Hauser, Graz
W. Heitland, München
D. Henne-Bruns, Ulm
T. Holm, Stockholm
U. Hopt, Freiburg
Z.L. Ji, Nanjing
I. Kanellos, Thessaloniki
E. Klein, Tel Aviv
F. Köckerling, Berlin
A. Königsrainer, Tübingen
K. Koizumi, Japan
M. Kormann, Ulm
M. Kreis, München
R. Kunz, Berlin
H. Lang, Mainz
Th. Lehnert, Bremen
J. Limmer, Saabrücken
K.H. Link, Wiesbaden
Th. Liersch, Göttingen
H. Lippert, Magdeburg
D. Lorenz, Wiesbaden
H. Mahteme, Uppsala
I. Mantzoros, Thessaloniki
Ch. Maurer, Liestal
H.J. Meyer, Solingen
G. Möslein, Bochum
T. Mori, Tokyo
K. Oldhafer, Hamburg
W. Padberg, Giessen
P. Piso, Regensburg
J.S. Pistorius, Dresden
B. Poch, Neu-Ulm
H.R. Raab, Oldenburg
M. Rabau, Israel
B. Rau, Berlin
M. Roitman, Wiesbaden
R. Roscher, Mutlangen
R. Rosenberg, München
N. Roßmann, Lindau
K. Rückert, Hamburg
N. Runkel, V.-Schwenningen
J. Schirren, Wiesbaden
H.J. Schlitt, Regensburg
W. Schlosser, Ruit
M. Schoenberg, München
A. Schwarz, Lindau
M. Schwarz, Neu-Ulm
M. Schwarzbach, Mannheim
W. Schwenk, Hamburg
S. Shah, Mainz
M. Siech, Aalen
L. Staib, Esslingen
J. Straßburg, Berlin
W. Uhl, Bochum
A. Ulrich, Heidelberg
J. Wang, Shanghai
Th. Weber, Wiesbaden
R.J. Weinel, Marburg
D. Wuppermann, Ludwigshafen
M. Yasuno, Tokyo
L. Yin, Shanghai
A. Zielke, Offenbach
Y. Zheng, Shanghai

Intern. Onkologie /
Medical Oncology:

D. Arnold, Halle
M. Geißler, Esslingen
U. Graeven, Mönchengl.

F. Porzsolt, Ulm
H. Tesch, Frankfurt
K. Tischbirek, Wiesbaden

Gastroenterologie /
Gastroenterology:

A. Adler, Berlin
C. Bojarski, Berlin
W. Dippold, Mainz
M. Dollinger, Halle
W. Drossard, Kelkheim
W. Fischbach, Aschaffenh
T. Greten, Hannover
F. Hagenmüller, Hamburg
A. Hoffmann, Mainz
R. Jakobs, Ludwigshafen
H. Krammer, Mannheim

H. Löhr, Wiesbaden
J. Maiss, Erlangen
M. Möhler, Mainz
W. Scheppach, Würzburg
W. Schmitt, München
W. Schmiegel, Bochum
K. Schulmann, Bochum
R. Terhedebrügge, Eltville
J. Trojan, Frankfurt
D. Werk, Wiesbaden

Pathologie /
Pathology:

P. Hermanek, Erlangen
A. Fisseler-Eckhoff,
Wiesbaden

A. Tannapfel, Bochum
Ch. Wittekind, Leipzig

Radiologie /
Radiology:

J.O. Balzer, Mainz
A. Bockisch, Essen
C. Düber, Mainz
K. Oberholzer, Mainz

P. Pereira, Tübingen
J. Ruhlmann, Bonn
Th. Vogl, Frankfurt

Radioonkologie /
Radiation Oncology:

R. Engenhardt-Cabillic, Marburg
R. Mücke, Lemgo
F.J. Prött, Wiesbaden
H. Schmidberger, Mainz

Donnerstag, 26. November '09

Eröffnung / Opening Remarks *Rotunde*

Sitzung 1
Epidemiologie, Karzinogenese, Pathologie *Rotunde*

Besuch der Industrieausstellung 10:10 - 10:30 Uhr

Sitzung 2
Prävention *Rotunde*

Verleihung des "Darmkrebs-Kommunikationspreis"
- durch die Deutsche Krebsgesellschaft e. V. und die Stiftung LebensBlicke

Besuch der Industrieausstellung 13:00 - 13:30 Uhr

Freitag, 27. November '09

Sitzung 5
Chirurgie Kolonkarzinom *Rotunde*

Sitzung 6
Chirurgie Rektumkarzinom

Besuch der Industrieausstellung 10:15 - 10:30 Uhr

Key note lecture:
Surgical oncological risks after multimodal treatment

Key note lecture:
The molecular pathogenesis of microsatellite - unstable colon cancer- theoretical concepts and clinical implications *Rotunde*

Besuch der Industrieausstellung 13:00 - 13:30 Uhr

Samstag, 28. November '09

Sitzung 8
Therapieindividualisierung / Prädiktion *Rotunde*

Besuch der Industrieausstellung 09:45 - 10:00 Uhr

Sitzung 9
Metastasenbehandlung - Leber, Lunge und Peritoneum *Rotunde*

Sitzung 10
Organisationsformen zur Therapieoptimierung *Rotunde*

Besuch der Industrieausstellung 12:30 - 13:00 Uhr

V O R M I T T A G

N A C H M I T T A G

Key note lecture:
Why is the acceptance of preventive Colonoscopy too low? *Rotunde*

Sitzung 3
Frühkarzinom *Rotunde*

Besuch der Industrieausstellung 15:30 - 16:00 Uhr

Sitzung 4
Diagnostik *Rotunde*

CAOV / ICRCC Evening session 17:00 Uhr
Highlights and innovations in our countries 2008/2009 *Rotunde*

Sitzung 7
Multimodale und systemische Therapie *Rotunde*

Besuch der Industrieausstellung 14:15 - 14:30 Uhr

Sitzung 7 (Teil 2)
Multimodale und systemische Therapie *Rotunde*

Studiengruppensitzung
- FOGT
- CAO-V Kolon- und Rektumkarzinom *Rotunde*

AKTUELLES FORUM

Der Darm - Mein unbekanntes Wesen.

ca. 15:30 Uhr

Eröffnung / Opening Remarks

Begrüßung: W. Dippold, Mainz / K.H. Link, Wiesbaden
H.J. Meyer, Präsident DGAV
W. Schmiegel, Präsident 6. BIC und Kongresspräsident der
DKG 2010

Sitzung 1 / Session 1 (08:40Uhr)

EPIDEMIOLOGIE, KARZINOGENESE, PATHOLOGIE EPIDEMIOLOGY, CARCINOGENESIS, PATHOLOGY

Vorsitz / Chairmen: A. Fisseler-Eckhoff, Wiesbaden / J. Trojan,
Frankfurt

Markante Punkte auf dem molekular-pathologischen Weg von der normalen Mucoa zum Karzinom

Major steps in the molecular pathological process from normal mucosa to cancer
A. Tannapfel, Bochum

Methodische Pit-falls bei der K-ras Bestimmung

Methodological pitfalls in k-ras quantification
A. Fisseler-Eckhoff, Wiesbaden

Colon- and rectal cancer epidemiology in the Shanghai area

Epidemiologie von Kolon- und Rektumkarzinomen in der Region Shanghai
Y. Zheng. / L. Yin, Shanghai

Frühe Formen des Kolon- und Rektumkarzinoms

Early expression types of colon- and rectal cancer
Ch. Wittekind, Leipzig

Die Rolle des Sphingolipid-Stoffwechselweges in der Kolonkarzinogenese

The role of the sphingolipid metabolic pathway in colon carcinogenesis
S. Grösch, Frankfurt

Präklinische Evidenz für die Therapie von Statinen in der Tumorthherapie

Preclinical evidence for treatment effectivity of statins in tumorthrapy
G. Fritz, Mainz

*Kaffeepause /Coffee break (10:10 - 10:30 h) mit begleitender
Industrieausstellung*

Sitzung 2 / Session 2 (10:30 Uhr) **PRÄVENTION / PREVENTION**

Vorsitz / Chairmen: F. Hagenmüller, Hamburg / H.J. Meyer, Solingen

Angstfreie Vorbereitung

Fear free preparation for colonoscopy

H. Lühr, Wiesbaden

Qualitätserfassung der Koloskopie im Berlin Colonoscopy Project BECOP-3

Quality control of colonoscopy in the Berlin colonoscopy project BECOP-3

A. Adler, Berlin

HD + Koloskopie vs. Chromoendoskopie

HD + Colonoscopy vs. chromoendoscopy

A. Hoffmann, Mainz

Endomikroskopie, ein Fortschritt?

Is endomicroscopy a real progress?

C. Bojarski, Berlin

Kapselendoskopie

Capsular endoscopy

F. Hagenmüller, Hamburg

MR-Kolonographie

MR-Colonography

R. Jakobs, Ludwigshafen

DNA-basierter Stuhltest (GeneFec2) zum Screenen

DNA-based stool test (GeneFec2) as screening tool

M. Dollinger, Halle

Antikörper basierte Stuhltest

Antibody based stool testing

G. Möslein, Bochum

Vorsorgepass zur Krebsvorsorge

The personal prevention document in cancer prevention

R.J. Weinel, Marburg

Verleihung des "Darmkrebs-Kommunikationspreis"

- durch die Deutsche Krebsgesellschaft e.V. und die Stiftung LebensBlicke

Presentation of the "Bowel Cancer Communication Award"

by the German Cancer Society and the German foundation "LebensBlicke"

*Mittagspause /Lunchbreak (13:00 - 13:30 h) mit begleitender
Industrieausstellung*

Key note lecture

Why is the acceptance of preventive colonoscopy too low?

Worin liegen die Gründe der noch zu niedrigen Akzeptanz der Vorsorgekoloskopie?

D. Wuppermann, Ludwigshafen

Sitzung 3 / Session 3 (14:00 Uhr)

FRÜHKARZINOM / EARLY CANCER

Vorsitz / Chairmen: R. Bittner, Stuttgart / W. Schmitt, München

Endoskopische Submukosadisektion (ESM) besser als Endoskopische Mucosa Resektion (EMR)

Endoscopic submucosal dissection (ESM) superior to endoscopic mucosal resection (EMR)

J. Maiss, Erlangen

Möglichkeiten und Grenzen der endoskopischen Therapie von benignen und malignen Neoplasien (T1N0M0-Karzinome) im Kolon und Rektum

Perspectives and limits of endoscopic therapy of benign and malignant neoplasias (T1N0M0-Cancers) in the colon and rectum

W. Schmitt, München

Grenzen der endoskopischen Therapie und Ergebnisse der chirurgischen Behandlung von T1N0M0-Karzinomen

Limits of endoscopic treatment and results of surgical therapy in T1N0M0 large bowel cancers

Th. Weber, Wiesbaden

Intersphincteric resection: Always, if possible?

Intersphinktere Resektion: Immer, sofern möglich?

L. Yin, Shanghai

Potential der TEM bei Frühkarzinome

Potentials of TEM in early cancers

M. Siech / S. Huschitt, Aalen

Reccurent pattern and management after endoscopic resection for the colorectal submucosal invasive cancer

Rezidivmuster und Rezidivtherapie nach endoskopischer Resektion kolorektaler submukosal invasiver Karzinome (T1NXMX)

K. Koizumi, Japan

Kaffeepause / Coffee break (15:30 - 16:00 h) mit begleitender Industrieausstellung

Sitzung 4 / Session 4 (16:00 Uhr)
DIAGNOSTIK / DIAGNOSTIC PROCEDURES

Vorsitz / Chairmen: A. Bockisch, Essen / F.-J. Prott, Wiesbaden

MRT based rectal cancer surgery

MRT basierte Rektumkarzinomchirurgie

C.-T. Germer, Würzburg

PET-CT zur Diagnostik und Response Bestimmung

PET-CT for diagnosis and response determination

A. Bockisch, Essen

Angio-CT zur Planung der Leberresektion

Angio-contrast CT for planning of liver resection

H. Lang, Mainz

CAO-V / ICRCC Evening Session (17:00 h)

Highlights and innovations in our countries 2008/2009:

Vorsitz: F. Köckerling, Berlin / K.H. Link, Wiesbaden

Short Presentations and wide discussions:

J. Wang / Z.L.Ji, (China)

K.H. Link, M.Kornmann, L.Staib (Germany)

I. Mantzoros (Greece)

M. Cosimelli (Italy)

T. Mori (Japan)

Ch. Maurer (Switzerland)

Sitzung 5 / Session 5 (08.00 Uhr)
CHIRURGIE KOLONKARZINOM / SURGERY OF COLON CANCER

Vorsitz / Chairmen: D. Lorenz, Wiesbaden / W. Schwenk, Hamburg

Bauchdeckenverschluss mit Monomax - Einjahresergebnisse der ISSAAC Studie

Abdominal closure with Monomax - 12 months results of the ISSAAC trial

L. Fischer, Heidelberg

Vorsorge Koloskopien - Entwicklungen in Europa

Preventive colonoscopy - Developments in Europe

W. Fischbach, Aschaffenburg

Wer profitiert von der laparoskopischen Kolonkarzinomchirurgie

Who takes profit from laparoscopic colon cancer surgery?

W. Schwenk, Hamburg

Prognostische Bedeutung der Lymphknotenratio

Prognostic impact of the LN-ratio

R. Rosenberg, München

Optimierung der Kolonkarzinomchirurgie durch SN Biopsie- wo stehen wir heute?

Improvement of colon cancer surgery by SN biopsy - what is the actual status today?

A. Bembenek, Hannover

Therapie bei schwerer Peritonitis

Treatment of severe peritonitis

W. Uhl, Bochum

Zukünftige Entwicklungen in der Kolonkarzinomchirurgie

Future challenges in colon cancer surgery

K.H. Link, Wiesbaden

Sitzung 6 / Session 6 (09:45 Uhr)

CHIRURGIE REKTUMKARZINOM / SURGERY OF RECTAL CANCER

Vorsitz / Chairmen: R. Raab, Oldenburg / H. J. Schlitt, Regensburg

Laparoskopische Rektumchirurgie flächendeckend?

Laparoscopic rectum surgery everywhere?

Th. Anthuber, Augsburg

Laparoskopische Rektumresektion - Technische Aspekte

Technical aspects in laparoscopic rectal surgery

A. Agha, Regensburg

Kaffeepause / Coffee break (10.15 - 10.30 Uhr) mit begleitender Industrieausstellung

Key note lecture

Surgical oncological risks after multimodal treatment

Chirurgisch-onkologische Risiken nach multimodaler Behandlung

A. Ulrich / M.W. Büchler, Heidelberg

Benefit und Grenzen der laparoskopischen Rektumkarzinomchirurgie

Benefit and limits of laparoscopic rectal cancer surgery

I. Gastinger, Cottbus / H. Lippert, Magdeburg

Hat die laparoskopische Rektumkarzinomchirurgie einen onkologischen Benefit?

Where is the oncological benefit of laparoscopic rectal cancer surgery?

F. Köckerling, Berlin

Prävention der neorektalen Entleerungsstörung

Prevention of dyfunctions in neorectal reservoir emptying

CH. Maurer, Liestal

Sphinktererhalt: Wo liegen die Grenzen?

Sphincter preservation: Where are the limits?

M. Kreis, München

Optimal lymph node dissection for T3-T4 lower rectal cancer

Optimale Lymphdissektion bei T3/T4 Rektumkarzinomen

M. Yasuno, Tokyo

Zukünftige Entwicklungen in der Rektumkarzinomchirurgie

Future developments in rectal cancer surgery

R. Raab, Oldenburg

Key note lecture

The molecular pathogenesis of microsatellite-unstable colon cancer- theoretical concepts and clinical implications

Die molekularpathologische Genese des mikrosatelliteninstabilen Kolonkarzinoms - theoretische Konzepte und klinische Anwendung

M. v. Knebel-Doeberitz, Heidelberg

Mittagspause / Lunchbreak (13.00 - 13:30h) mit begleitender Industrieausstellung

Sitzung 7 / Session 7 (13:30 Uhr)

**MULTIMODALE UND SYSTEMISCHE THERAPIE /
MULTIMODAL AND SYSTEMIC TREATMENT**

Vorsitz / Chairmen: D. Arnold, Halle / D. Henne-Bruns, Ulm

**Technische und biologische Neuerungen in der Strahlentherapie
Kolorektaler Karzinome**

Technical and biological innovations in radiotherapy of colorectal cancers

H. Schmidberger, Mainz

FOGT 4 - Studienergebnisse

FOGT 4 - Trial results

L. Staib, Esslingen

**Adjuvante Chemotherapie: Unterschiedliche Konzepte bei Kolon- und
Rektumkarzinomen**

Adjuvant chemotherapy: Different concepts in colon- vs. rectal cancer

M. Geißler, Esslingen

*Kaffeepause / Coffee break (14.15 - 14.30 Uhr) mit begleitender
Industrieausstellung*

Avastin - Allzweck Einsatz adjuvant und palliativ?

Avastin - allround indication for adjuvant and palliative therapy?

D. Arnold, Halle

Anti-EGFR AK - Allzweckwaffe adjuvant und palliativ?

Anti-EGFR AB - Allround tool for adjuvant and palliative indications?

T. Greten, Hannover

**Wo liegt die mesorektale Grenze zum Lokalrezidivrisiko beim
Rektumkarzinom**

*Where is the mesorectal infiltration depth limit for high vs. low local relapse risk in
rectal cancer surgery?*

K. Oberholzer, Mainz

Studiengruppensitzungen/Trial group sessions

- CAO-V Kolon- und Rektumkarzinom (Chairmen: K.H.Link, R.Raab)

- FOGT (Chairmen: L.Staib, M.Kornmann)

Sitzung 8 / Session 8 (08:30 Uhr)
THERAPIEINDIVIDUALISIERUNG / PRÄDIKTION
TREATMENT INDIVIDUALIZATION / PREDICTIVE TESTING

Vorsitz / Chairmen: T. Moesta, Hannover / W. Padberg, Giessen

Expression von Wachstumsfaktoren und Rezeptoren als Rezidivprädiktoren

Expression of growth factors and receptors to predict local relapse / systemic progression

Vorsitz: T. Moesta, Hannover / M. Möhler, Mainz

FOGT 5 - Studienergebnisse

FOGT 5 - Trial results

M. Kornmann, Ulm

Will jeder Patient die Maximaltherapie?

Does every patient want the maximal possible treatment?

M. Kornmann / F. Porzsolt, Ulm

**Molekularbiologische Marker und Möglichkeiten zur
Therapieindividualisierung in der modernen systemischen Chemotherapie**

Molecular biological markers and options for treatment individualization in modern systemic chemotherapy

J. Trojan, Frankfurt

**Prädikative und prognostische molekulare Marker in der adjuvanten und
palliativen Situation**

Predictive and prognostic molecular markers in the adjuvant and palliative situation

K. Schulmann, Bochum

*Kaffeepause / Coffee break (09.45 - 10.00 Uhr) mit begleitender
Industrierausstellung*

Sitzung 9 / Session 9 (10:00 Uhr)
METASTASENBEHANDLUNG - LEBER, LUNGE UND PERITONEUM /
TREATMENT OF METASTASES - LIVER, LUNG, PERITONEUM

-- Leber, Lunge / Liver, lung

Vorsitz / Chairmen: W. Dippold, Mainz / H. Lang, Mainz

**Treatment options of parenchymal organ metastases with thermoablation:
LITT or RF-ablation?**

*Behandlungsoptionen bei Metastasen parenchymatöser Organe durch Thermoablation: LITT
oder RF-Ablation?*

Th. Vogl, Frankfurt

Chemoperfusion von Lebermetastasen

Chemoperfusion of liver metastases

J.O. Balzer, Mainz

SIRT- zur Behandlung von Lebermetastasen

SIRT for treatment of liver metastases

C. Düber, Mainz

Multimodale Therapie und neue Entwicklungen bei Lebermetastasen.

Multimodal therapy and new developments in liver metastasis

W. Bechstein, Frankfurt

Chirurgisch-onkologische Risiken der neoadjuvanten Therapie

Surgical oncological risks of neoadjuvant treatment of liver metastases

U. Hopt, Freiburg

Modern concepts for surgical CT-guided treatment of liver metastases

Moderne Konzepte in der CT-gesteuerten Chirurgie von Lebermetastasen

H. Lang, Mainz

Multistep resection of liver metastases

Mehrstufige (split time) Resektion von Lebermetastasen

A. Czerniak, Tel Aviv

Surgical management of liver metastases including laparoscopic liver resection

Chirurgische Konzepte zur Behandlung von Lebermetastasen einschließlich laparoskopischer Techniken

Z.-L. Ji, Nanjing

Multimodal treatment of pulmonary metastases: primary chemotherapy, restaging and selection for aggressive curative surgery

Multimodale Behandlung von Lungenmetastasen: Primäre Chemotherapie, Restaging und Selektion für aggressive kurative Chirurgie

J. Schirren, Wiesbaden

Beste Pouchtechniken zur Kontinenserhaltung

Optimal surgical pouch techniques to preserve continence

A. Fürst, Regensburg

*Mittagspause /Lunchbreak (12.30- 13:00h) mit begleitender
Industrieausstellung*

--Peritoneum

Vorsitz / Chairmen: E. Eypasch, Köln / P.Piso, Regensburg

Peritoneal metastases: Impact and lack of specific information for systemic treatment standards

Peritoneale Metastasen: Fehlende Informationen zu Wirkung und Standards der systemischen Behandlung

M. Deraco, Milan

Milan consensus on treatment of peritoneal metastases and pseudomyxoma

Mailänder Konsensus zur Behandlung peritonealer Metastasen und des Pseudomyxoms

M. Deraco, Milan

Systemic treatment standards in metastasis limited to the peritoneum: Levels of evidence

Systemische Behandlungsstandards bei isolierten peritonealen Metastasen: Evidenzlevel

M. Geißler, Esslingen

HIPEC as part of the surgical oncologic treatment program in a center

HIPEC als Baustein im onkologischen Behandlungskonzept eines Zentrums

A. Königsrainer / B.Brücher, Tübingen

CAO-V quality criteria for HIPEC centers in Germany

CAO-V Qualitätskriterien in Deutschland für die HIPEC

P. Piso, Regensburg

Kaffeepause / Coffee break (14.15 - 14.30 Uhr) mit begleitender Industrieausstellung

Sitzung 10 / Session 10

ORGANISATIONSFORMEN ZUR THERAPIEOPTIMIERUNG / ORGANIZATIONAL CONCEPTS FOR TREATMENT OPTIMIZATION

Vorsitz / Chairmen: R.T. Grundmann, Burghausen / M. Schoenberg, München

Klinikpfade in der Chirurgie - Eine interdisziplinäre und intersektorale Herausforderung

Clinical pathways in surgery - an interdisciplinary and intersectoral challenge

M. Schwarzbach, Mannheim

Zentrum Hereditäre Karzinomerkrankungen

The center for hereditary malignant diseases

St. Pistorius, Dresden

Arbeitsgemeinschaft Darmkrebs als Verbund zur Therapieoptimierung von Kolon- und Rektumkarzinompatienten unter Einbeziehung der Familien

Cooperative working group "Bowel Cancer" to optimize the therapy of colon- and rectal cancer patients including their families

R.J. Weinel, Marburg

Vernetzung Onkologische Praxis-Klinisches Organzentrum

Network oncological ambulance - clinical organ center

H. Tesch, Frankfurt

Vorstellung des hessischen Pilotprojekt "Bundeseinheitlicher Datenschutz zur Qualitätssicherung beim Kolorektalen Karzinom"

The hessian pilot project "federal data protection for quality control in colorectal cancer"

A. Zielke, Offenbach

Aktuelles Darmkrebsforum Schloss Biebrich: DER DARM - MEIN UNBEKANNTES WESEN

Actual Biebrich Castle Bowel Cancer Forum: THE BOWEL - MY UNKNOWN BEING

Moderation: Angelika Bork

Ein offenes Forum für Patienten und Angehörige mit Diskussion zwischen Experten und Öffentlichkeit

An open forum for patients, their families, and the public with discussion between experts and the auditorium

Mit freundlicher Unterstützung der



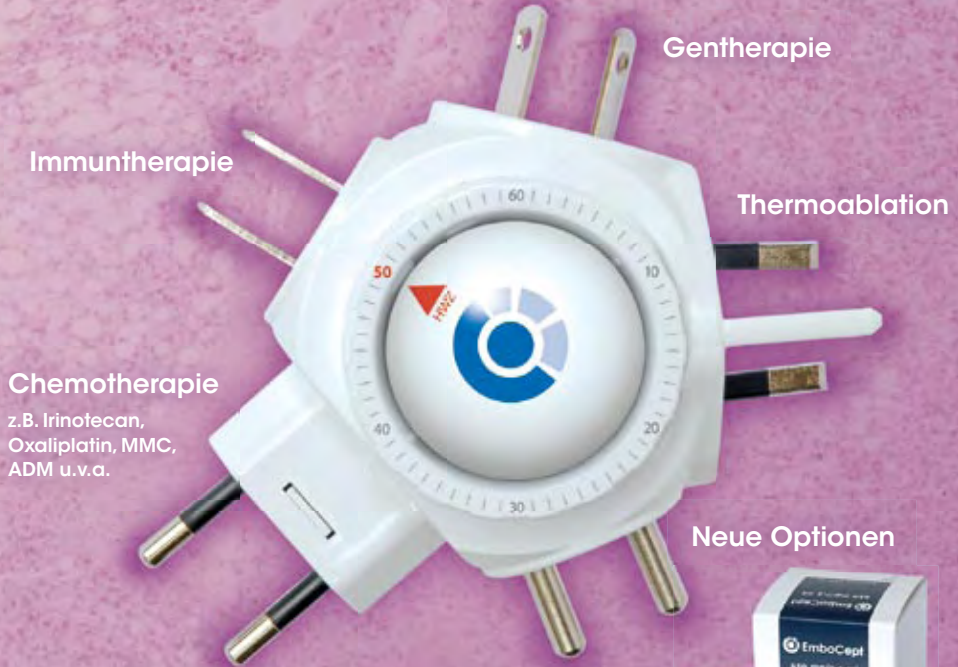
**Asklepios Paulinen Klinik
Wiesbaden**



neoadjuvant - adjuvant - palliativ

EmboCept®

das universale Kurzzeitembolisat



Immuntherapie

Gentherapie

Thermoablation

Chemotherapie

z.B. Irinotecan,
Oxaliplatin, MMC,
ADM u.v.a.

Neue Optionen

- universale Zulassung
- optimale Abbauphase (HWZ 50 min)
keine Kollateralgefäßbildung
- nachgewiesene klinische Wirksamkeit*
- preisgünstig



Ihr idealer Kombinationspartner zur Optimierung der lokoregionären Tumorthherapie.

* Pohlen U et al.: Anticancer Research 2006, 26: 3957-64.

EmboCept® 900 mg/15 ml, EmboCept® 450 mg/7,5 ml. Zusammensetzung: Amilomer, DSM 50 (Degradable Starch Microspheres), isotonische Natriumchloridlösung. **Anwendungsgebiete:** Chemoembolisat, EmboCept® Injektionssuspension ist ein Adjuvans bei der intraarteriellen Therapie von Tumoren in Kombination mit Zytostatika und anderen Wirkstoffen. **Gegenanzeigen:** EmboCept® darf bei Gefäßanomalien im Zielorgan, wie z. B. Shunts (> 30%), bei Verschluss der Arterie, Pfortaderthrombose, portaler Hypertension, Pfortadererweiterung sowie schwerer Leberinsuffizienz nicht angewendet werden. **Nebenwirkungen:** Schmerzen im Bereich des Zielorgans durch Gefäßverschlüsse (lässt gewöhnlich nach ca. 30 – 60 min. nach und verschwindet nach ca. 1 Std.), Oberbauchbeschwerden (ischämischer Schmerz), vorübergehende Funktionsstörungen im Zielorgan (z. B. erhöhte Leberwerte), Dyspnoe (selten und nach ca. 15 min. reversibel). Durch die Kombination mit Zytostatika: Übelkeit, Erbrechen, Durchfall, Schleimhautentzündungen, Fieber, Schüttelfrost, Husten, Ulcera im oberen Magen-Darm-Trakt (eine direkte Zuordnung zur Embolisierung nicht möglich). **Wechselwirkungen mit anderen Mitteln:** Durch den Embolisierungseffekt von EmboCept® kommt es zu einer lokalen Konzentrationserhöhung des mitappliedierten Wirkstoffes. Dies kann die Höchstmengende des Wirkstoffes, welcher mit EmboCept® angewandt wird, begrenzen. **Warnhinweise:** entfällt. **Dauer der Haltbarkeit:** 24 Monate. **Besondere Lager- und Aufbewahrungshinweise:** keine. **Darreichungsformen und Packungsgrößen:** Injektionsflaschen mit 75 und 15 ml. **Verschreibungspflichtig, Stand der Information:** Oktober 2008. **Pharmazeutischer Unternehmer:** PharmaCept GmbH, Berlin



PharmaCept
www.pharmacept.com

Organisation & Allgemeine Hinweise

Sprache/Language Vorträge Deutscher Referenten werden auf Deutsch gehalten, Folien auf Englisch. Vorträge ausländischer Referenten werden auf Englisch gehalten. Non-German speaking guests hold their presentations in English. German speaking participants present their slides in English.

Zertifizierung **24** Punkte zur Zertifizierung der ärztlichen Fort- und Weiterbildung LÄK Hessen und **20** AIO Punkte wurden genehmigt.
Die Teilnehmer erhalten eine ICRCC Teilnahmeurkunde.

Tagungsort Schloss Biebrich
Rheingaustraße 140, 65203 Wiesbaden

Anmeldung **Anmeldung bitte über Internet / Registration via Internet:**
www.bic-conference.de
Oder mit anliegendem Anmeldeformular an:
Palast Promotion Veranstaltungs-Consulting GmbH
Medienpark, Unter den Eichen 7, D-65195 Wiesbaden
Tel: ++49-611-18009-00,
Fax: ++49-611-18009-99
e-mail: bic@palastpromotion.de
Wir bitten um Anmeldung bis 25. November 2009!

Registrierung im Schloss Biebrich **Öffnungszeiten der Registrierungsschalter:**
Donnerstag, den 26.11.09 07:30 - 16:30 Uhr
Freitag, den 27.11.09 07:00 - 16:30 Uhr
Samstag, den 28.11.09 07:30 - 12:00 Uhr

Tagungsgebühr Frühbuchergebühr 1 Tag / 3 Tage € 70,-- / 200,--
(bis 06.11.09)
Spätbuchergebühr 1 Tag / 3 Tage € 90,-- / 250,--
(vom 07.11. - 25.11.09)
Vor-Ort Gebühr 1 Tag / 3 Tage € 110,-- / 300,--

Keine Gebühren für Mitglieder der ICRCC, FOGT und Studenten mit schriftlichem Studiennachweis. 50% Ermäßigung für Mitglieder/ Mitarbeiter unterstützender Gesellschaften und Firmen.

Datum des Zahlungseingangs entscheidet über Zuordnung zur Gebührenklasse.

Überweisung bitte richten an:
Palast Promotion, Wiesbadener Volksbank
(BLZ 510 900 00), Konto 145 044 00, Projekt 6. BIC

Erreichbarkeit Während der Veranstaltung sind Sie telefonisch erreichbar über das Kongressbüro: 0611- 690 79 220
Wir bitten Sie während der wissenschaftlichen Vorträge das Handy auszuschalten!

**6. BIC - Biebrich Interdisziplinäre Conference
6th BIC - Biebrich interdisciplinary conference**

**26.-28. November 2009
Biebricher Schloss**

Titel / titel: _____

Name / surname: _____

Vorname / first name: _____

Organisation / Universität
organisation / university: _____

Fachbereich / faculty: _____

Straße / street: _____

Hausnummer / Postfach
number / P.O. Box: _____

PLZ / Stadt
zip code / city: _____

Land / country: _____

Telefon / phone: _____

Fax / fax: _____

Email Adresse / e-mail: _____

Ich nehme teil / I participate:

26.11.2009

27.11.2009

28.11.2009

An allen drei Tagen / all days:

*Bitte trennen Sie diese Seite heraus und faxen das
Anmeldeformular an / please separate and return this page to:*
+49 (0) 611-1800999



Amgen GmbH
 Erbe Elektromedizin GmbH
 Genzyme GmbH
 Kardialgut GmbH/ ThermoSolutions
 Karl Storz GmbH
 Medac GmbH

MSD SHARP & DOHME GMBH
 PharmaCept GmbH
 Roche Pharma AG
 sanofi-aventis
 W. L. GORE & Associates GmbH

In den Galerien des Schlosses findet die Industrieausstellung statt.

Während der Pausen werden in der Industrieausstellung Getränke mit kleinen Speisen serviert. - Bitte besuchen Sie in den Pausen die Ausstellung.

Öffnungszeiten der Industrieausstellung:

Donnerstag, den 26.11.09	09:00 17:00 Uhr
Freitag, den 27.11.09	09:00 17:00 Uhr
Samstag, den 28.11.09	09:00 12:00 Uhr

Zur Teilnahme an der Industrieausstellung wenden Sie sich bitte an:

Palast Promotion Veranstaltungs-Consulting GmbH
 Frau Angela Tietgen
 Medienpark, Unter den Eichen 7, D-65195 Wiesbaden
 Tel: ++49-611-18009-00, Fax: ++49-611-18009-99
 e-mail: bic@palastpromotion.de

- Adler A. Dr. Medizinische Klinik und Poliklinik, Universitätsklinikum der HU, Augustenburger Platz 1, 13353 Berlin
- Agha A. PD. Dr., - Universitätsklinikum Regensburg, Franz-Josef-Strauss-Allee 11, 93053 Regensburg
- Anthuber M. Prof. Dr., - Klinik für Allg. - u. Viszeralchirurgie, Zentralklinikum Augsburg, Stenglinstr. 2, 86156 Augsburg
- Arnold D. Prof. Dr. - Klinik für Innere Medizin IV, Martin-Luther-Universität Halle-Wittenberg, Ernst-Grube-Str. 40, 06120 Halle
- Balzer J.O. Prof. Dr. Radiologie, St. Vincenz- u. Elisabeth Hospital, An der Goldgrube 11, 55131 Mainz
- Bechstein W. O. Prof. Dr. - Klinik für Allg.- und Gefäßchirurgie, Universitätsklinikum, Theodor-Stern-Kai 7, 60590 Frankfurt
- Bembek A. Dr. - Chirurgische Onkologie, Robert-Rössle-Klinik, Lindenberger Weg 80, 13122 Berlin
- Birk D. Prof. Dr. - Chirurgische Abteilung, Ev. Krankenhaus Zweibrücken, Ob. Himmelsbergstraße 38, 66482 Zweibrücken
- Bittner R. Prof. Dr. - Klinik für Allgemeinchirurgie, Marienhospital, Böheimstraße 37, 70199 Stuttgart
- Bockisch A. Prof. Dr. Dr. Klinik und Poliklinik für Nuklearmedizin, Universitätsklinikum Essen, Hufelandstraße 55, 45122 Essen
- Böttger T. C. Prof. Dr. - Allgemeine Chirurgie, Zentralkrankenhaus Reinkenheide, Postbrookstraße 103, 27574 Bremerhaven
- Bojarski C. Dr. Medizinische Klinik I., Zentrale Endoskopie, Hindenburgdamm 30, 12203 Berlin
- Büchler M.W. Prof. Dr.Dr.h.c. - Abt. f. Allgemeine, Viszerale u. Unfallchirurgie, Chirurgische Universitätsklinik, Im Neuenheimer Feld 110, 69120 Heidelberg
- Brücher B. Prof. Dr. - Allgemein-, Visceral- und Transplantationschirurgie, Universitätsklinikum Tübingen, Comprehensive Cancer Center, Hoppe-Seyler-Str. 2, 71076 Tübingen
- Cosimelli M. Prof. Dr. Regina Elena Cancer Institute, Via Cassia 831, 00189 Rom, Italien
- Czerniak A. Prof. Dr. - Dept of Surgery A, Wolfson Medical Center, The State of Israel, Ministry of Health, 58100 Holon, Israel
- Deraco M. Prof. Dr. - Unita Operativa Chirurgie D, Istituto Nazionale Tumori, Via G. Venezian, 1, 20133 Milano, Italy
- Dippold W. Prof. Dr. - Abteilung Innere Medizin, St. Vincenz- u. Elisabeth Hospital, An der Goldgrube 11, 55131 Mainz
- Dollinger M. Dr. Klinik und Poliklinik für Innere Medizin I, 06097 Halle
- Drossard W. Dr. - MVZ's - Gesundheitszentren, Falkensteinerstr. 19, 65779 Kelkheim
- Düber C. Prof. Dr. Klinik und Poliklinik für Radiologie, Universität Mainz, Langenbeckstraße 1, 55131 Mainz
- Engenhart-Cabillic R. Prof. Dr. - Abteilung Strahlentherapie, Klinik der Philipps-Universität, Baldingerstraße, 35033 Marburg
- Eypasch E. Prof. Dr. Klinik für Allgemein, Visceral- und Unfallchirurgie, Heilig-Geist-Krankenhaus, Graseggerstr. 105, 50737 Köln
- Fischbach W. Prof. Dr. - Klinikum Aschaffenburg, II. Med. Klinik, Am Hasenkopf 1, 63739 Aschaffenburg
- Fischer L. Dr. Allgemeine, Viszerale- und Transplantationschirurgie, Uniklinikum Heidelberg, Im Neuenheimer Feld 110, 69120 Heidelberg
- Fisseler-Eckhoff A. Prof. Dr. - Institut für Pathologie, Dr. Horst-Schmidt-Kliniken, Ludwig-Erhard-Straße 100, 65199, Wiesbaden
- Fritz G. Prof. Dr. Institut für Toxikologie, Johannes Gutenberg Universität Mainz, Obere Zahlbacher Straße 67, 55131 Mainz
- Fürst A. Prof. Dr. - Abtl. Chirurgie, St. Josef Klinik, Landshuter Str. 65, 93053 Regensburg
- Gastinger I. Prof. Dr. - Chirurgische Klinik, Carl-Thiem-Klinikum, Thiemstraße 111, 03048 Cottbus
- Geißler M. Prof. Dr. - Abt. Onkologie, Städt. Kliniken Esslingen, Hirschlandstraße 97, 73730 Esslingen
- Germer C.T. Prof. Dr. Klinik und Poliklinik für Allgemein-, Viszeral-, Gefäß und Kinderchirurgie, Universitätsklinikum Würzburg, Josef-Steiner Str. 2, 97080 Würzburg
- Greten T. Prof. Dr. Abt. Gastroenterologie, Endokrinologie und Hepatologie, Kliniken der Medizinischen Hochschule Hannover, Carl-Neuberg-Str. 1, 30625 Hannover
- Grösch S. PD Dr. Institut für Klinische Pharmakologie, Pharmazentrum Frankfurt, Theodor-Stern-Kai 7, 60590 Frankfurt

Referenten & Vorsitze

- Gross E. Prof. Dr. - I. Chirurgische Abt., AK Barmbek, Rübentkamp 148, 22291 Hamburg
Grundmann R.T. Prof. Dr. - wiss. medizinischer Direktor, Kreiskliniken Altötting-Burghausen, Krankenhausstraße 1, 84489 Burghausen
Günther N. Dr. - Chir. Univ.-Klinik, Charité d. HU, Schumannstraße 20/21, 10117 Berlin
Hagenmüller F. Prof. Dr. 1. Med. Abteilung, Asklepios Klinik Altona, Paul-Ehrlich-Str. 1, 22763 Hamburg
Hauser H. Prof. Dr. - Abt. Allgemeinchirurgie, Universitätsklinikum für Chirurgie Graz, Auenbruggerplatz 29, 8063 Graz, Österreich
Henne-Bruns D. Prof. Dr. - Abteilung Chirurgie I, Universitätsklinikum Ulm, Steinhövelstraße 9, 89075 Ulm
Heitland W. Prof. Dr. Klinik für Allgemein-, Viszeral-, Gefäß- und Thoraxchirurgie, Städtisches Krankenhaus Bogenhausen, Engelschalkinger Str. 77, 87925 München
Hoffmann A. Prof. Dr. I. Medizinische Klinik und Poliklinik, Johannes Gutenberg-Universität, Langenbeckstr. 1, 55131 Mainz
Hopt U. Prof. Dr. Abteilung für Allgemein- und Viszeralchirurgie, Chirurgische Universitätsklinik, Hugstetter Str. 55, 79106 Freiburg
Huschitt S. Dr. - Abteilung Chirurgie, Ostalbklinikum Aalen, Im Kälblesrain 1, 73423 Aalen
Jacobs R. Prof. Dr. Medizinische Klinik C /Gastroenterologie, Klinikum der Stadt Ludwigshafen am Rhein gGmbH, Bremserstr. 79, 67063 Ludwigshafen
Ji, Z.L. Prof. Dr. - Dept of Surgery, Taizhou Puji Hospital, Yangzhou University Medical School, Kanellos I. Prof. Dr. - Department of Surgery, University Hospital of Thessaloniki, Antheon 1, Panorama, 55236 Panaorama/Thessaloniki, Greece
Knebel-Doerberitz v. M., Prof. Dr. Angewandte Tumorbiologie, Pathologisches Institut des Universitätsklinikums, Im Neuenheimer Feld 220/221, 69120 Heidelberg
Köckerling F. Prof. Dr. - Klinik für Allgem., Viszeral- und Gefäßchirurgie, Vivantes Klinikum Spandau, Neue Bergstr. 6, 13585 Berlin
Kornmann M. Prof. Dr. - Abt. Chirurgie I, Universitätsklinik Ulm, Steinhövelstraße 9, 89075 Ulm
Königsrainer A. - Klinik für Allgemein-, Viszeral- und Transplantationschirurgie, Universitätsklinikum Tübingen, Hoppe-Seyler-Str. 3, 72076 Tübingen
Koizumi K. M.D. Department of gastroenterology, Tokyo Metropolitan Cancer and infectious diseases, Cener Komaome Hospital, 3-18-22, Hongomagome Bunkyo-ku, Tokyo 113-0021 Japan
Krammer H. Prof. Dr. - Gastronenterologie und Ernährungsmedizin, End-/Dickdarmzentrum Mannheim, Bismarckplatz 1, 68165, Mannheim
Kreis M. PD Dr. - LMU München, Chirurgische Poliklinik A, Marchioninstraße 15, 81377 München
Kunz R. Prof. Dr. - Abt. Chirurgie, St. Joseph-Krankenhaus, Bäumerplan 24, 12101 Berlin
Lang H. Prof. Dr. - Klinik für Allgemein- und Abdominalchirurgie, Universitätsklinikum Mainz, Langenbeckstr. 1, 55131 Mainz
Limmer, J. Prof. Dr. - Chirurgische Klinik, Saarbrücker Winterbergklinien, Theodor-Heuss-Straße 122, 66119 Saarbrücken
Link K. H. Prof. Dr. - Chirurgisches Zentrum, Asklepios Tumortherapie Centrum, Asklepios Paulinen Klinik, Geisenheimerstr. 10, 65197 Wiesbaden
Lippert H. Prof. Dr. - Direktor d. Klinik für Allg.- und Viszeralchirurgie, Universitätsklinikum, Leipziger Str. 44, 39120 Magdeburg
Löhr H. Prof. Dr. - Facharztpraxis Gastroenterologie, Hepatologie und Onkologie, Luisenstraße 26, 65185 Wiesbaden
Lorenz D. Prof. Dr. - Klinik für Allgemein und Viszeralchirurgie, Dr. Horst-Schmidt-Kliniken, Ludwig-Erhard-Straße 100, 65199 Wiesbaden
Mantzoros I. - Department of Surgery, University Hospital of Thessaloniki, Antheon 1, Panorama, 55236 Panaorama/Thessaloniki, Greece
Maiss J. PD Dr. - Universität Erlangen-Nürnberg, Ulmenweg 18, 91054 Erlangen
Maurer Ch. PD Dr. med. Chefarzt der Klinik für Allgemein-, Viszeral-, Gefäß- und Thorax-Chirurgie, Rheinstraße 26, CH-4410 Liestal
Meyer H.J. Prof. Dr. - Klinik für Allg- u. Viszeralchirurgie, Städt. Klinikum, Gotenstraße 1, 42653 Solingen
Moesta T. PD, Dr. Klinik für Viszeralchirurgie und Zentrum für Minimal-Invasive Chirurgie, Roesebeckstraße 15, 30449 Hannover
Möhler M. Prof. Dr. - I. Medizinische Klinik und Poliklinik, Universitätsklinikum Mainz, Langenbeckstr. 1, 55131 Mainz

- Moeslein G. Prof. Dr. - Allgemein- und Viszeralchirurgie Minimal-invasive Chirurgie, Kolonproktologie, St. Josefs-Hospital Bochum-Linden, Axstraße 35, 44879 Bochum
- Mori T. Prof. Dr. - Tokyo Metropolitan, Komagome Hospital, 3-18-22 Honkomagome Bunkyo-ku, 113-8677 Tokyo, Japan
- Mücke R. Dr. - RNS Praxismgemeinschaft, St. Joseph-Krankenhaus, Solmstraße 15, 65189 Wiesbaden Universität, Langenbeckstr. 1, 55131 Mainz
- Oberholzer V. PD Dr. - Klinik- und Poliklinik für Diagn. Und Intervent. Radiologie, Johannes Gutenberg Universität, Langenbeckstr. 1, 55131 Mainz
- Padberg W. Prof. Dr. - Klinik f. Allg.-Visz.-Thoraxchirurgie, Universitätsklinikum Giessen, Rudolf-buchheim-Str. 7, 35392 Giessen
- Piso P. Prof. Dr. - Klinik und Poliklinik für Chirurgie, Universitätsklinikum Regensburg, Franz-Joseph-Strauß-Allee 11, 92053 Regensburg
- Pistorius St. PD Dr. - VTG Chirurgie, Universitätsklinikum Carl Gustav Carus, Fetscherstraße 74, 01307 Dresden
- Porzolt F. Prof. Dr. - AG Klinische Ökonomik, Universitätsklinikum Ulm, Steinhövelstraße 9, 89075 Ulm
- Prott F. J. Prof. Dr. - St. Joseph Krankenhaus, Abt. f. Radiotherapie, Solmstraße 15, 65189 Wiesbaden
- Raab H.R. Prof. Dr. - Klinik f. Allg.- u. Viszeralchirurgie, Klinikum Oldenburg, Dr.-Eden-Straße 10, 26133 Oldenburg
- Rabau M. Prof. Dr. - 1 Dept. Of Gastroenterology, Edith Wolfson Medical Center, 58100 Holon - ISRAEL
- Rau B. PD Dr. Robert-Rössle-Klinik, Charité Campus, Lindenberger Weg 80, 13125 Berlin
- Roitman M. Dr. - Chirurgisches Zentrum, Asklepios Paulinen Klinik, Geisenheimer Straße 10, 65197 Wiesbaden
- Roscher R. Prof. Dr. - Abt. f. Viszeral- u. Gefäßchirurgie, Stauferklinik, Wetzgauer Straße 85, 73557 Mutlangen
- Rosenberg R. PD Dr. - Chirurgische Klinik und Poliklinik, Klinikum rechts der Isar, Ismaningerstr. 22, 81675 Münch
- Rückert K. Prof. Dr. - Chir. Abt. Klinikum Nord-Heidelberg, Tangstedter Landstraße 400, 22417 Hamburg
- Runkel N. Prof. Dr. - Klinik f. Allgemein- u. Viszeralchirurgie, Klinikum, 78050 Villingen-Schwenningen
- Scheppach W. Prof. Dr. med. Chefarzt der Medizinischen Klinik, Gastroenterologie / Rheumatologie, Juliuspromenade 19, 97070 Würzburg
- Schirren J. PD Dr. - Klinik für Thoraxchirurgie, HSK, Dr.-Horst-Schmidt-Kliniken GmbH, Ludwig-Erhard-Str. 100, 65199 Wiesbaden
- Schlitt H.J. Prof. Dr. Klinik und Poliklinik für Chirurgie, Klinikum der Universität Regensburg, 93042 Regensburg
- Schmiegel W. Medizinische Klinik, Ruhr-Universität Bochum, in der Schornau 23 25, 44892 Bochum
- Schmidberger H. Prof. Dr. - Klinik und Poliklinik für Radioonkologie sowie Strahlentherapie, Universitätsklinikum Mainz, Langenbeckstr. 1, 55131 Mainz
- Schmitt W. Prof. Dr. Klinik für Gastroenterologie und Hepatologie, Oskar-Maria-Graf-Ring 51, 81737 München
- Schoenberg M. H. Prof. Dr. - Chirurgische Abteilung, Rotkreuzkrankenhaus, Nymphenburger Straße 163, 80634 München
- Schulmann K. Dr. Knappschaftskrankenhaus / Medizinische Universitätsklinik, Ruhr-Universität Bochum, In der Schornau 23-25, 44892 Bochum
- Schwarzbach M. Prof. Dr. - Chirurgische Klinik, Universitätsmedizin Mannheim, Theodor-Kutzer-Ufer 1-3, 68167 Mannheim
- Schwenk W. Prof. Dr. - Abteilung Viszeral-, Gefäß- und Thoraxchirurgie, Charité Campus Mitte, Schumannstraße 20/21, 10117 Berlin
- Siech M. Prof. Dr. - Abteilung Chirurgie, Ostalbkrankenhaus Aalen, Im Kälblesrain 1, 73423 Aalen
- Siegel R., Dr. - Chirurgische Onkologie, Robert-Rössle-Klinik, Lindenberger Weg 80, 13122 Berlin
- Staub L. Prof. Dr. - Klinik für Allg.- und Viszeralchirurgie, Städtische Kliniken Esslingen, Hirschlandstraße 97, 73730, Esslingen,
- Straßburg J. Prof. Dr. - Abt. Chirurgie, Krankenhaus am Friedrichshain, Vivantes GmbH, Landsberger Allee 49, 10249 Berlin
- Tannapfel A. Prof. Dr. - Institut für Pathologie, Ruhr-Universität Bochum, Bürkle-de-la-Camp-Platz 1, 44789 Bochum
- Tesch H. Dr. - Praxis für Hämatologie und Onkologie, Im Prüfling 17-19, 60389 Frankfurt am Main

Referenten & Vorsitze

- Tischbirek K. Dr. - Innere Medizin, Asklepios Paulinen Klinik, Geisenheimerstr. 10, 65197 Wiesbaden
- Trojan J. Prof. Dr. - Medizinischen Klinik 1, Schwerpunkt Gastroenterologie, Klinikum der Joh.-Wolfg.-Goethe-Universität, Theodor-Stern-Kai 7, 60590 Frankfurt am Main
- Uhl W.H. Prof. Dr. - Klinik für Allgemeine Chirurgie, Klinikum der Ruhr Universität, St. Joseph Hospital, Gudrunstraße 56, 44789 Bochum
- Ulrich A. PD Dr. - Chirurgische Klinik, Universitätsklinikum Heidelberg, Im Neuenheimer Feld 110, 69120 Heidelberg
- Vogl Th. Prof. Dr. Institut für Diagnostische und Interventionelle Radiologie, Klinikum der Johann Wolfgang Goethe - Universität, Theodor Stern-Kai 7 , 60590 Frankfurt
- Wang J.-P. M.D. - Department of Colorectal Surgery, The 6th Affiliated Hospital (Gastrointestinal and Anal Hospital), Sun Yat-Sen University, Yuan Cun Er Lu 26, Tian He District, Guanzhou, Guangdong 510655, PR China
- Weber Th. PD Dr. - Chirurgisches Zentrum, Asklepios Paulinen-Klinik, Geisenheimer Str. 10, 65197 Wiesbaden
- Weinel R.J. Dr. med. Praxis für Chirurgie-, Dickdarm- und Enddarmkrankungen, Chirurgie, Koloproktologie Marburg, Wilhelmstr. 5-7 36037 Marburg
- Werk D. Dr. - Schiersteiner Straße 42, 65187 Wiesbaden
- Wittekind Ch. Prof. Dr. - Institut für Pathologie, Universitätsklinikum Leipzig, Liebigstraße 26, 04103 Leipzig
- Wuppermann D. Dr. - Stiftung LebensBlicke, Otto-Hahn-Straße 3, 69190 Walldorf
- Yasuno M. M.D. - Department of Surgery, Graduate School, Tokyo Medical and Dental University 1-5-45 Yushima, Bunkyo-ku, Tokyo 113-8519, Japan
- Yin L. Prof. Dr. - Department of Colorectal Surgery, Ruijin Hospital, Shanghai Jiaotong University, Shanghai, PRC,
- Zheng. Y. M.D. - Shanghai Municipality Center for Disease Control and Prevention, Zhong Shan Xi Lu 1380, Shanghai 200336, PR China
- Zielke A. Prof. Dr. med. Chefarzt der Chirurgischen Klinik I, Klinik für Allgemein-, Visceral- und Thoraxchirurgie, Klinikum Offenbach GmbH, Starkenburgring 66, 63069 Offenbach

Wer auf Stärke setzt, bestimmt den Kurs.

Zugelassen für die
Kombinationstherapie
bei mCRC



Der starke Kombi-Partner beim mCRC:

- Überzeugende Wirksamkeit^{1, 2}
- Ausgewogenes Sicherheitsprofil^{1, 2}
- Vereinfachtes Therapieregime
- Kombinierbar mit Avastin®

Xeloda[®]
capecitabin

Entscheidend besser

Xeloda® 150 mg / 500 mg Filmtabletten

Wirkstoff: Capecitabin.

Zusammensetzung: 1 Filmtablette enthält 150 mg bzw. 500 mg Capecitabin; sonstige Bestandteile: wasserfreie Lactose, Croscarmellose-Natrium, Hypromellose, Mikrokristalline Cellulose, Magnesiumstearat, Talkum, Titandioxid (E171), Eisenoxidhydrat und Eisen(III)-oxid (E172). **Anwendungsgebiete:** Adjuvante Behandlung von Patienten nach Operation eines Kolonkarzinoms im Stadium III (Dukes Stadium C); Therapie des metastasierten Kolorektalkarzinoms; Therapie des lokal fortgeschrittenen bzw. metastasierten Mammakarzinoms (als *Monotherapie* nach Anthrazyklin- und Taxanversagen; in der *Kombinationstherapie* mit Docetaxel nach Versagen einer zytotoxischen Chemotherapie. Eine frühere Behandlung sollte ein Anthrazyklin enthalten haben); Erstlinientherapie des fortgeschrittenen Magenkarzinoms mit einem platinhaltigen Anwendungsschema. **Gegenanzeigen:** Schwerwiegende und unerwartete Reaktionen bei Vorbehandlung mit Fluoropyrimidinen, bekannte Überempfindlichkeit gegenüber Capecitabin, Fluorouracil oder einem der sonstigen Bestandteile des Arzneimittels, bekannter Dihydropyrimidin-Dehydrogenase-Mangel (DPD), Schwangerschaft und Stillzeit, schwere Leukopenie, Neutropenie oder Thrombozytopenie, schwere Beeinträchtigung der Leberfunktion und Nierenfunktion (Kreatinin-Clearance < 30 ml/min), gleichzeitige Behandlung mit Sorivudin, Brivudin oder deren chemischen Verwandten. Wenn für eines der Arzneimittel der Kombinationstherapie Gegenanzeigen vorliegen, darf dieses Arzneimittel nicht angewendet werden. **Nebenwirkungen:** *Sehr häufig:* Diarrhö, Übelkeit, Erbrechen, Bauchschmerzen, Stomatitis, Hand-Fuß-Syndrom, Ausschlag, trockene oder juckende Haut, Asthenie, Appetitverlust. *Häufig:* Anämie, Thrombozytopenie, Leukopenie, Neutropenie, Hautausschlag, Alopezie, Müdigkeit, Fieber, Schwäche, Schläfrigkeit, Kopfschmerzen, Taubheit oder Kribbeln, Änderungen im Geschmackempfinden, Schwindel, Schlaflosigkeit, Ödeme der Beine, Verstopfung, Austrocknung, Fieberblasen, Entzündungen der Nase und des Rachens, Infektion des Brustkorbs, Depression, Augenerkrankungen, Thrombophlebitis, Kurzatmigkeit, Nasenbluten, Husten, laufende Nase, Darmblutungen, Sodbrennen, exzessive Blähungen, trockener Mund, Hautverfärbungen, Nagelstörungen, Gelenk-, Brust- oder Rückenschmerzen und Gewichtsverlust. **Warnhinweis:** Enthält Lactose. **Hinweise der Fachinformation beachten.** Verschreibungspflichtig. Stand: Februar 2008. Weitere Informationen auf Anfrage erhältlich.

Roche Pharma AG, 79630 Grenzach-Wyhlen.

1) Cassidy et al. J Clin Oncol 2008; 26(12):2006-2012 2) Rothenberg et al. Ann Oncol 2008; 19(10):1720-1726

Roche

